

EMPFEHLUNGEN ZUR ANWENDUNG VON UVG UND UVV

Nr. 13/83 Spitalabzug  
(UVG Art. 17 Abs. 2, UVV Art. 27)

Der Spitalabzug wird nur auf dem ausbezahlten Taggeld vorgenommen. Fällt der Beginn der Arbeitsunfähigkeit mit dem Spitalaufenthalt zusammen, so kann für die Karenztage kein Abzug gemachten werden. Liegt grobe Fahrlässigkeit vor, so werden die Leistungen zunächst gekürzt, erst dann erfolgt der Verköstigungsabzug.

Nr. 13/83 Déduction en cas de séjour hospitalier  
(LAA art. 17 al. 2 - OLAA art. 27)

La déduction pour les frais d'entretien n'est retenue que les jours où les indemnités journalières sont payées. Si l'incapacité de travail débute en même temps que le séjour hospitalier, il ne sera, ainsi, procédé à aucune réduction pendant les jours de carence. En cas de faute grave, les prestations sont d'abord réduites après quoi seulement il est tenu compte de la déduction pour les frais d'entretien.